The 6th International Conference on Utility Management & Safety (ICUMAS) 2018 cum China International City Pipeline Exhibition (CICP) 2018

(第六屆國際管綫管理及安全會議暨中國國際城市管綫展覽會)

INVITATION 邀請函



The 6th International Conference on Utility Management & Safety 2018 (The 6th ICUMAS 2018)

第六屆國際管綫管理及安全會議

-"Building new with latest technologies" (共建新市場, 共享新技術)

Tentative Programme Rundown (擬定會議流程)

Conference on 27th November 2018 (Wed)

會議日期: 2018年11月27日

Venue: "The Canton Fair Complex" in Guangzhou, P.R. China

地點: 中國廣州・廣交會展館

Venue : "	The Canton Fair Complex" in Guangzhou, P.R. China 地點: 中國廣州 · 廣交會展館					
Time						
08:30-09:00	REGISTRATION (登記)					
09:00- 09:30	Exhibition Opening Ceremony and IIUS 1st Inauguration Ceremony (International Institute of Utility Specialists) (展覽會開幕 暨 國際管綫專業學會第一屆理事會就職典禮) Speech by Ir Dr. WONG King, Executive President of IIUS (
09:30-10:10	Exhibition Tour (展館参觀)					
10:10-10:20	Welcoming Speech Ir MA Siu-cheung, Eric, GBS, JP, Founding President of IIUS, Ex-Secy for Development, HKSARG) (馬紹祥 工程師、金紫荊星章、太平紳士, 國際管綫專業學會 創會會長, 香港特別行政區政府 前發展局局長)					
	Keynote Speech FOR THE 6 TH ICUMAS 2018 嘉賓致辭					
Guest of Honor: Mr. TSE Wai-chuen, Tony, BBS Member of Legislative Council (Architectural, S Planning and Landscape), The Government of the HKSAR (謝偉銓 先生、銅紫荊星章,香港特別行政區政府立法會議員 - 建築、測量、都市規劃及園境界)						
	Vote of Thanks to Guest of Honor & Group Photo					
10:40-11:10	Topic: Innovative Sensors and Novel Techniques for Performing Quality Inspection on Covered and Buried Pipes Speaker: Ir Prof. TSE Wai-tat, Peter, FIIUS, Director of SEAM Lab, Department of Systems Engineering and Engineering Management, City University of Hong Kong (謝偉達 教授、工程師,管綫專業監理師)					
11:10-11:25	Coffee Break 小休時間					
11:25-11:55	Topic: India Experience on Trenchless applications Speaker: Dr. Niranjan SWARUP, HFIIUS, Director General of Indian Society for Trenchless Technology, India (國際管綫專業學會 院士 印度代表)					
11:55-12:25	Topic: Pipe Condition Assessments: Methods, Standards, Operation, Grades and Report (管道狀況評價: 方法、標準要求、器材、評級及報告) Speaker: Mr. DAI Yi, FIIUS, Managing Director of Shenzhen Bominwell Robotics Co., Ltd. (代毅 先生, 管綫專業監理師, 深圳市博銘維智能科技有限公司 常務副總經理)					
12:25-12:55	Topic: Drainage Rehabilitation in Malaysia Speaker: Dr. Mohd Syazwan Abdullah, HFIIUS, Regional Director of Asia Region of Institute for Infrastructure Asset Management, Malaysia (國際管綫專業學會 院士 馬來西亞代表)					
12:55-14:00	LUNCH 午膳時間					
14:00-14:30	Topic: Utility Aspects on Slope Safety Speaker: Ms. CHAN Wai-lin, Sr Geo Engr/Mainland West 1 - Geotechnical Engineering Office, Civil Engineering & Development Department, The Government of the HKSAR (陳惠蓮女士,香港特別行政區政府 土木工程拓展署,土力工程處 - 九龍及新界西一組,高級土力工程師)					



16:45-17:15

17:15-17:30

The 6th International Conference on Utility Management & Safety 2018 (The 6th ICUMAS 2018)

第六屆國際管綫管理及安全會議

(綜合管綫測量-管綫探測的精度、安全及奧秘)

Presentation of Souvenirs and Group Photos

Speaker: IIUS, Hong Kong

CLOSING 閉幕

-"Building new with latest technologies" (共建新市場, 共享新技術)

Tentative Programme Rundown (擬定會議流程) Time Topic : Onecall System 14:30-15:00 Speaker: Mr. Duane Rodgers, CEO of Pelican Corp, Australia (國際管綫專業學會 澳洲代表) Topic: Condition Assessment and Major Sewer Rehabilitation Speaker: Mr. FUNG Yiu-man, Frankie, Sr Engr/Rehabilitation Technology, Operations & Maintenance Branch, 15:00-15:30 Mainland South Division, Drainage Services Department, The Government of the HKSAR (馮耀文 先生, 香港特別行政區政府 渠務署, 操作維修科 - 九龍及新界南渠務部, 修復技術 高級工程師) **BREAK** 15:30-15:45 Topic: Conduit Condition Evaluation Systems Speaker: Jisoo CHOI, TAP Electronics, Republic of Korea 15:45-16:15 (國際管綫專業學會 韓國代表) Topic: Leakage Management and Monitoring (漏損控制的考核) 16:15-16:45 Speaker: 杜建國 先生, HFIIUS, 北京自來水集團 原副總裁 (國際管綫專業學會 院士)

END OF CONFERENCE 會議完畢

Topic: Comprehensive Utility Survey-The Secret and Mystery of Utility Surveys, Safety and Management

The 6th ICUMAS 2018 cum China International City Pipeline Exhibition 2018 (第六屆國際管綫管理及安全會議 暨 中國國際城市管綫展覽會)

日期 : 2018年11月27-29日 Date : 27 to 29th November 2018

地址: 廣州·廣交會展覽館 (廣州市海珠區閱江中路 380 號) Venue: "The Canton Fair Complex" (Formerly know as: Guangzhou International Convention & Exhibition Ctr)

13.2 1 ///1 ///2017/03				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
同期進行論壇	論壇二 第六屆國際管綫管理及 安全大會 2018 (The 6th ICUMAS 2018)	論壇一 中國城市規劃協會地下管 綫專業委員會	論壇三 城市應急搶險裝 備研討會	論壇四 地下管綫工程非 開挖發展論壇	論壇五 2018 中國智慧 管廊安全運營與 管綫入廊專案對	論壇六 城市燃氣管網安 全運行 交流會	論壇七 2018 中國國際城 鎮給排水管網智 慧運維論壇
Forum in the same period	Forum 2 The 6th ICUMAS 2018	Forum 1	Forum 3	Forum 4	接會 Forum 5	Forum 6	Forum 7
論壇地點	展覽館 B 區 2 號會議室	展覽館 B 區 10.1 號館	展覽館B區5號 會議室	展覽館B區1號 會議室	展覽館 B 區 4 號 會議室	展覽館會議區 5 號會議室	展覽館會議區
Conference Venue	Area B, Conference Rm #2	Area B, Hall 10.1	Area B, Conference Rm #5	Area B, Conference Rm #1	Area B, Conference Rm #4	Area B, Conference Rm #5	Area B
2018年11月26日 (26 Nov 2018)	歡迎晚宴 Welcoming Dinner	報到 地點:廣州廣交會威斯汀 酒店 (廣州市海珠區鳳浦 中路 681 號廣交會展館 C 區)					
2018年11月27日(上午) (27 Nov 2018, am)	會議主題: 共建新市場,共享新技術	1)主題報告會 2)專題報告會 Forum					會議 Forum
2018年11月27日(下午) (27 Nov 2018, pm)	Theme: Building new with latest technologies		會議 Forum				
2018年11月28日 (28 Nov 2018)				會議 Forum	<u>م</u> ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	會議 Forum	
2018年11月29日 (29 Nov 2018)					會議 Forum		

The 6th International Conference on Utility Management & Safety (ICUMAS) 2018 (第六屆國際管綫管理及安全會議)

IC MAS

List of Supporting Organizations

Government Departments

- Architectural Services Department (ArchSD)
- Buildings Department (BD)
- Civil Engineering and Development Department (CEDD)
- Drainage Services Department (DSD)
- Electrical & Mechanical Services Department (EMSD)
- Highways Department (HyD)
- Transport Department (TD)
- Water Supplies Department (WSD)

Local Associations

- The Association of Consulting Engineers of Hong Kong (ACEHK)
- Asian Institute of Building (AIB)
- Contractor's Authorised Signatory Association (CASA)
- Construction Industry Council (CIC)
- Chartered Institute of Housing Asian Pacific Branch (CIH)
- The Hong Kong Association for the Advancement of Science & Technology (HKAAST)
- Hong Kong Association of Energy Engineers (HKAEE)
- The Hong Kong Association of Property Management Companies (HKAPMC)
- Hong Kong Association of Risk Management and Safety (HKARM)
- Hong Kong Green Building Council (HKGBC)
- Hong Kong General Building Contractors Association (HKGBCA)
- Hong Kong Institute of Construction Managers (HKICM)
- The Hong Kong Institution of Engineering Surveyors (HKIES)
- The Hong Kong Institute of Housing (HKIH)
- The Hong Kong Institute of Landscape Architects (HKILA)
- Hong Kong Occupational Safety & Health Associations (HKOSHA)
- The Hong Kong Registered Contractors Association (HKRCA)
- Chartered Institution of Civil Engineering Surveyors (Hong Kong Branch) (ICES)
- The Society of Operations Engineers (Hong Kong Region) (SOEHK)

Overseas Association

Indian Society for Trenchless Technology (INDSTT)

Local Organizations

MTR Corporation Limited

Conference Chair of The 6th ICUMAS 2018

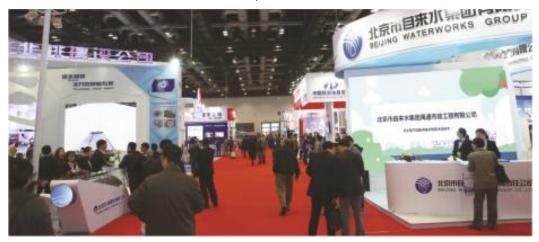
Ir Dr. King WONG

- The Convenor of International Institute of Utility Specialists (IIUS)
- Past President of Hong Kong Institute of Utility Specialists (HKIUS)

The 6th ICUMAS 2018 cum China International City Pipeline Exhibition

Introduction

The 6th ICUMAS 2018 and The 5th CICP EXPO will be held at The Canton Fair Complex in Guangzhou, P.R. CHINA. The exhibition and conference aim to strengthen urban utility planning, construction and management; make rational use of urban space resources and ensure public safety; maximize the distribution of comprehensive pipeline, types of pipelines, cross-section forms, plane position and vertical control; promote underground utility integrated management development, technological innovation and international cooperation. The scale of the exhibition will be up to 20,000 square meters, the number of exhibitors will be more than 400, professional visitors will be more than 30,000.



This has been successfully held for four times. It has received the attention and support from the government & management departments and highly recognitions from relevant corporations in the industry during the exhibition. Therefore, the 2018 5th CICP EXPO and The 6th ICUMAS 2018 will be a high quality and leap forward exhibition, both in terms of exhibition scale and social attention. By then, the government's national pipeline management department, planning management unit, municipal engineering procurement department, engineering institute, design institute, universities, industry distributors, agents, traders, urban construction archives, surveying

and mapping, water supply, drainage, gas, thermal, petrochemical, power, communications and other industries professionals will gather in Guangzhou, China with unlimited opportunities. The exhibition will provide professionals with a better channel exchange platform. It will become a unique industry benchmark event.



Highlighted Exhibitors

The 6th ICUMAS 2018 cum China International City Pipeline Exhibition

Host (主辦單位):

Underground pipeline committee of CACP China International Center for Economic and (UPCC)

(中國城市規劃協會地下管綫專業委員會)

Technical Exchanges (中國國際經濟技術交 流中心)

Co-organizer (協辦單位):

International Institute of Utility Specialists Hong Kong Institute of Utility Specialists (IIUS)

(國際管綫專業學會) (香港管綫專業學會)

(HKIUS)

CICP Exhibition Scope

City Utility Usage (城市管網用管):

Oil, Chemical Industry, Water Supply, Gas, Power & Communication, Thermal Pipeline, Various Pipe Materials and Pipe production facility & equipment.

2. Integrated Pipeline (綜合管廊):

Pipeline Engineering, Design & Construction, Warning & Monitoring of pipeline, lighting & Concrete Products.

3. Sponge City (海綿城市):

Water Treatment Facility, Environmental Energy Saving Facility, Water Supply System & Facility, Sewage Treatment, Water Quality Monitoring, Smart Water Services and Green Construction.

Underground Pipeline Technology and Products (地下管綫技術及產品):

Pipeline Inspection, Condition Assessment, Surveying & Mapping Technology and Equipment; Smart City (Smart Power Grid, Smart Gas Supply, Smart Water Services).

Non-Excavation Construction (非開挖施工):

Horizontal Directional Drilling, Microtunneling Construction, Construction of Impact Spears and

Rammer Hammers, Well Drilling Equipment, Road Digging Equipment, Etc.

Municipal planning, design, engineering, scientific research (市政規劃、設計、工程、科研 單位):

Urban Underground Pipeline, Pipeline Engineering Design, Planning and Construction, Project Management, Safety Facilities, and Engineering Consulting.

The 6th ICUMAS 2018 cum China International City Pipeline Exhibition

Highlighted Events:

- The 6th International Conference on Utility Management & Safety (ICUMAS 第六屆國際管綫管理及安全會議)
- Smart Water Services Summit (智慧水務高峰論壇)
- Smart & Integrated Pipeline Innovation Forum (智慧管網及綜合管廊創新論壇)
- China Digital Pipeline Conference (中國數字管道大會)
- Annual Pipeline Inspection & Repair Conference and Forum (管道檢測與修復主題年會及論 壇)
- Sponge City Innovation Summit (海綿城市創新高峰論壇)

Co-organizers:

- Hong Kong Institute of Utility Specialists (香港管綫專業學會)
- International Institute of Utility Specialists (國際管綫專業學會)
- Australian Trade and Investment Commission (澳大利亞貿易投資委員會)
- Beijing Drainage Group Co., Ltd. (北京排水集團)
- Beijing Gas Group Co., Ltd. (北京燃氣集團)
- Beijing Society for Trenchless Technology (北京市非開挖技術協會)
- Beijing Waterworks Group (北京自來水集團)
- Capital Engineering & Research Incorporation Ltd. (中冶京誠工程技術有限公司)
- China National Administration of Coal Geology (中國煤炭地質總局)
- Data Reporting & Evaluation Committee of Common Ground Alliance (美國地下管綫設施聯盟數據報告與評估委員會)
- Guangzhou Municipal Engineering Association (廣州市市政工程協會)
- Guangdong Society of Trenchless Technology (廣東省非開挖技術協會)
- Pipeline Detection and repair Committee of China Municipal Engineering Association (中國市政工程協會管道檢測與修復專委會)
- Xi'an Meihang Information Industry Co., Ltd. (西安煤航資訊產業有限公司)

Contact:

International Institute of Utility Specialists

Room 209, 2/F., Favor Industrial Centre, 2-6 Kin Hong Street, Kwai Chung, Hong Kong

Tel: 852-2967 0000 Email: icumas@iius.org.hk Website: www.iius.org.hk Zhongze International Conference & Exhibition (Beijing) Co. Ltd. Rongsheng Development Building, Xiangyun Road, Development Zone Langfang,

Hebei Province, China

Tel: 0316-2809672 / 13383369828 Email: expo@dxguanxian.org Website: www.dxguanxian.org



Registration FormConference Rate for The 6th ICUMAS 2018

Registration	Conference Rate						
Day 1 Conference 27 November 2018	□ HK\$ 1,500 / US\$ 195 (lunch included)						
Day 2 Conference 28 November 2018	☐ HK\$ 1,500 / US\$ 195 (lunch included)						
Day 3 Conference 29 November 2018	□ HK\$ 1,500 / US\$ 195 (lunch included)						
2 Days Conference 27 & 28 November 2018	☐ HK\$ 2,500 / US\$ 320 (lunch included)						
2 Days Conference 27 & 29 November 2018	☐ HK\$ 2,500 / US\$ 320 (lunch included)						
2 Days Conference 28 & 29 November 2018	☐ HK\$ 2,500 / US\$ 320 (lunch included)						
All 3 Days Conference	☐ HK\$ 3,500 / US\$ 450 (lunch included)						
	Total HK\$ / US\$						
Registration fee includes ICUMAS and copy of conference proceedings	* 20% discount for delegates of 5 or above * 10% discount for members of co-organizers and supporting organizations * 20% discount for students (Full Day Conference) / 50% discount for students (without lunch)						
	□ 封底 Back Cover for US\$1,900 / HK\$15,000						
Sponsorship for	□ 封二、前扉 Inside Front Cover / Front Title Page for US\$1,550 / HK\$12,000						
Advertisement	□ 封三、後扉 Inside Back Cover / Back Title Page for US\$1,280 / HK\$10,000						
(ICUMAS Proceedings)	□ 跨頁 Inside two Pages for US\$1,900 / HK\$15,000						
贊助場刊							
	□ 内頁 Inside Pages for US\$640 / HK\$5,000 per page						
Sponsorship (Others) 其他贊助	□ 金額 Amount:						
Delegate Details							
Delegate Details							
Company / Organization: Contact Person:	Tide Deef / Dee / In / Ce / Ce / Ade / Ade / Ade						
	Title: Prof. / Dr. / Ir / Sr / Cr / Mr. / Mrs. / Ms.						
Full Name (English)	2)						
Full Name (Chinese if applicable	=)						
Position: Address:							
Address:							
City:	Country:	Post Code:					
Phone:	Fax:	E-mail:					
Other Delegates							
Payment Method							
1. By Cheque	ion form with a local Hong Kong Cheque	(No.: / Bank:) made					
payable to "INTERNATIONAL INSTITUTE OF UTILITY SPECIALISTS", and mail to Conference Secretariat, IIUS,							
Unit 209, 2/F., Favor Industrial Centre, 2-6 Kin Hong Street, Kwai Chung, New Territories, Hong Kong SAR, People's							
Republic of China.							
2. Telegraphic Transfer							
Name of Bank: Bank of China (Hong Kong) Limited 中國銀行(香港)							
Name of Account: INTERNATIONAL INSTITUTE OF UTILITY SPECIALISTS							
Account No: 012-565-0-0102167 (港幣 HKD)							
SWIET CODE. PVCHUVHU							

For any enquiry, please contact ICUMAS Conference Secretariat at email - icumas@iius.org.hk, or via phone at

+852-29670000

Website: www.iius.org.hk